

EN • FLOCARE® ENTERAL FEEDING CONTAINER. Empty enteral feeding reservoir for administration of enteral nutrition or liquids via an enteral giving set into the patient gastrointestinal tract.

WARNINGS: For enteral use only / Choking hazard; loose parts / Non-sterile / Single patient use, do not use for more than 24 hours / Do not put in microwave / Connect the container with enteral feeding devices only.

PRECAUTIONS: Store in a dry, clean place / Consult your healthcare professional before using the device / Notice: any serious incident that has occurred in relation to this device is to be reported to Nutricia and the local competent authority.

SET UP:

- (1). Remove the lilac cap.
- (2). Ensure the container is placed on a stable, level surface before filling. Fill the container carefully to avoid instability or tipping. Maximum temperature of the fluid should not exceed 60 degrees.
- (3). Volume (ml) indicated on the container is approximate.
- (4). Firmly screw on the lilac cap and remove the small cap.
- (5). Firmly screw the giving set to the container.
- (6). Turn the container upside-down and hang it. Consult your healthcare practitioner for the maximum hanging time.

USE:

Regularly check the feeding container to ensure the flow rate is correct. Always monitor the patient during feeding. After use, dispose the product and packaging in accordance with hospital, administrative and/or local policy.

GBR: Nutricia Ltd., White Horse Business Park, TROWBRIDGE, Wiltshire, BA14 0XQ,
England. Tel: 01225 711 688, www.nutricia.co.uk
Patient/Carer Information Number (UK only) Tel: 08457 623 653
IRL: Nutricia Ltd., Block 1, Deansgrange Business Park, Deansgrange, Co. Dublin, Ireland. www.nutricia.co.ie
Danone Nutricia NZ Ltd, 56-58 Aintree Avenue, Airport Oaks, Auckland 2022, New Zealand.
New Zealand Tel: 0800 636 228. www.nutricia.co.nz
Australia Tel: 1800 060 051. www.nutricia.com.au

DE • FLOCARE® CONTAINER ZUR ENTERALEN ERNÄHRUNG Leerer enteraler Ernährungsbehälter zur Verabreichung von enteraler Nahrung oder Flüssigkeiten über ein enterales Überleitsystem in den Magen-Darm-Trakt des Patienten..

WARNHINWEISE: Nur zur enteralen Ernährung geeignet / Erstickungsgefahr; lose Teile / Nicht-steril / Nur zum Gebrauch für einen Patienten, Dauer der Anwendung maximal 24 Stunden / Nicht mikrowellengeeignet / Behälter ausschließlich mit enteralen Ernährungssystemen verbinden.

VORSICHTSMAßNAHMEN: An einem trockenen, sauberen Ort aufbewahren / Konsultieren Sie Ihren Arzt vor Verwendung des Produkts / Hinweis: Schwerwiegende Vorfälle im Zusammenhang mit diesem Produkt müssen an Nutricia und die lokale Behörde gemeldet werden.

VORBEREITUNG:

- (1). Lilafarbene Kappe entfernen.
- (2). Behälter vor dem Befüllen auf eine stabile, ebene Oberfläche stellen. Behälter vorsichtig befüllen, um Instabilität oder Umfallen zu vermeiden. Die maximale Temperatur der Flüssigkeit darf nicht höher als 60°C sein.
- (3). Das auf dem Behälter angegebene Volumen (ml) ist ein Näherungswert.
- (4). Lilafarbene Kappe fest aufschrauben und kleine Kappe entfernen.
- (5). Überleitgerät fest auf den Behälter schrauben.
- (6). Behälter umdrehen und aufhängen. Konsultieren Sie Ihren Arzt bezüglich der maximalen Hängezeit.

ANWENDUNG:

Kontrollieren Sie den Ernährungsbehälter regelmäßig, um die korrekte Durchflussrate sicherzustellen. Überwachen Sie den Patienten während der Nahrungsgabe. Entsorgen Sie das Produkt und die Verpackung nach Gebrauch gemäß den Krankenhaus-, Verwaltungs- und/oder lokalen Vorgaben.

DE: Danone Deutschland GmbH, D - 60329 Frankfurt/Main, Deutschland, www.nutricia.de;
AT: Danone Österreich GmbH, A-5412 Puch, Österreich, www.nutricia.at;
CH/REP CH: Danone Schweiz AG, CH-8005 Zürich, Schweiz, www.nutricia.ch
• Kontakt Danone D-A-CH: 00800 700 500 00

NL • FLOCARE® ENTERALE VOEDINGSCONTAINER. Leeg voedingsreservoir bedoeld voor het toedienen van enterale voeding of vloeistoffen via een enteraal toedieningssysteem in het maag-darmkanaal van de patiënt.

WAARSCHUWINGEN: Uitsluitend voor enteraal gebruik / Stikgevaar; losse onderdelen / Niet steriel / Uitsluitend voor gebruik bij één patiënt, niet langer dan 24 uur gebruiken/ Niet geschikt voor gebruik in de magnetron / Uitsluitend te gebruiken in combinatie met enterale toedieningsmaterialen.

VOORZORGSMAATREGELEN: Op een droge, schone plaats bewaren / Raadpleeg uw zorgverlener voordat u het hulpmiddel gebruikt / Let op: elk ernstig incident dat zich heeft voorgedaan in verband met dit hulpmiddel moet worden gemeld aan Nutricia en de plaatselijke bevoegde instantie.

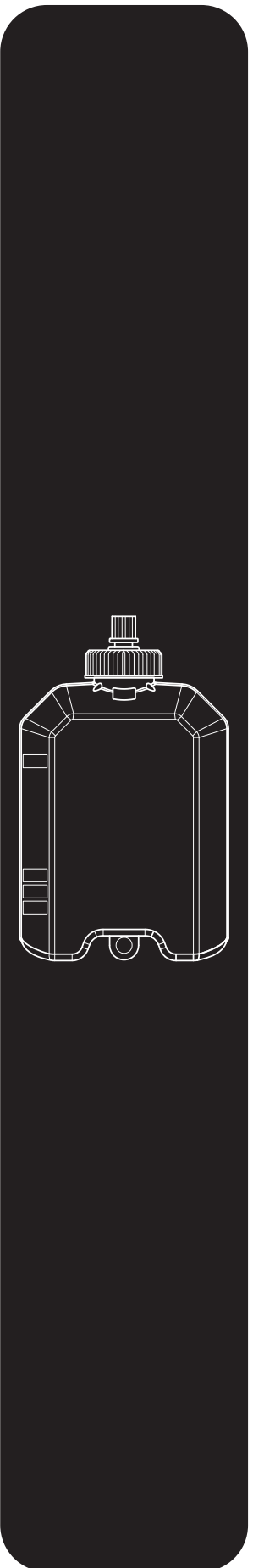
INSTRUCTIE:

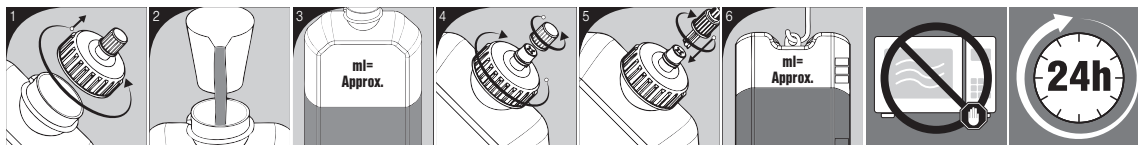
- (1). Verwijder de paarse dop.
- (2). Zorg dat de container vóór het vullen op een stabiele, vlakke ondergrond staat. Vul de container voorzichtig om kantelen of instabiliteit te voorkomen. De temperatuur van de vloeistof mag niet hoger dan 60 graden zijn.
- (3). Het volume (ml) vermeld op de container is indicatief.
- (4). Schroef de paarse dop stevig vast en verwijder het kleine dopje.
- (5). Schroef het toedieningssysteem stevig op de container.
- (6). Draai de container om en hang deze op. Raadpleeg uw zorgverlener voor de maximale aanhangtijd.

GEBRUIK:

Controleer de container regelmatig om zeker te zijn dat de doorloopsnelheid juist is. Houd de patiënt tijdens het voeden altijd onder toezicht. Gooi het product en de verpakking na gebruik weg in overeenstemming met het beleid van de instelling, de administratie en/of de lokale autoriteiten.

NLD: Nutricia Nederland, Antwoordnummer 10230, 2700 VB Zoetermeer-NL, Nutricia Medische Voedingsservice: 0800-022 33 22 (gratis).
BEL: Danone BELUX NV, Werkhuizenkaai 160 - 1000 Brussel, België - Nutricia Medical Careline: 0800 99 486 (gratis)





FR • CONTAINER D'ALIMENTATION ENTERALE FLOCARE®. Réservoir vide d'alimentation entérale pour l'administration de produits de nutrition entérale ou de liquides via un ensemble nécessaire à l'administration entérale dans le tube gastro-intestinal du patient.

MISES EN GARDE : Usage entéral exclusif / Risque d'étouffement ; pièces détachées / Non stérile / Usage patient unique, ne pas utiliser pendant plus de 24 heures / Ne pas mettre au micro-ondes / Connecter le container uniquement à des dispositifs d'alimentation entérale.

PRÉCAUTIONS : Conserver dans un endroit sec et propre / Consulter votre professionnel de santé avant d'utiliser le dispositif / Avis : tout incident grave survenu en relation avec ce dispositif doit être signalé à Nutricia et à l'autorité compétente locale.

INSTALLATION :

- (1). Retirer le bouchon couleur lilas.
- (2). S'assurer que le container est placé sur une surface stable et horizontale avant le remplissage. Remplir le container avec précaution pour éviter tout risque d'instabilité ou de renversement. La température maximale du liquide ne doit pas dépasser 60 degrés.
- (3). Le volume (en ml) indiqué sur le container est approximatif.
- (4). Visser fermement le bouchon de couleur lilas et retirer le petit bouchon.
- (5). Visser fermement l'ensemble nécessaire à l'administration au container.
- (6). Retourner le container et le suspendre. Consulter votre professionnel de santé pour connaître le temps de suspension maximal.

UTILISATION :

Vérifier régulièrement l'état du container d'alimentation pour s'assurer que le débit est correct. Toujours surveiller le patient lors de l'alimentation. Après utilisation, éliminer le produit et l'emballage conformément à la politique de l'établissement et/ou aux procédures administratives locales en vigueur.

FRA : NUTRICIA Nutrition Clinique, 17/19 rue des deux gares, CS 50149, 92565 Rueil-Malmaison Cedex, France. www.nutricia.fr

BEL : Danone BELUX SA, Quai des Usines 160 - 1000 Bruxelles, Belgique - Nutricia Medical Careline: 0800 99 486 (gratuit)

ES • CONTENEDOR FLOCARE®. Depósito de alimentación enteral vacío para la administración de nutrientes o líquidos a través de un sistema de infusión enteral hacia el tracto gastrointestinal del paciente.

ADVERTENCIAS: Sólo para uso enteral / Peligro de asfixia; piezas sueltas / No estéril / Uso para un solo paciente, durante un máximo de 24 horas / No meter en el microondas / Conectar únicamente a dispositivos de nutrición enteral.

PRECAUCIONES: Almacenar en un lugar seco y limpio / Consultar con un profesional de atención médica antes de usar / Aviso: Si ocurre algún incidente grave debido al uso de este dispositivo, comunicar tanto a Nutricia como a la autoridad local competente.

MODO DE EMPLEO:

- (1). Retirar el tapón lila.
- (2). Colocar el contenedor sobre una superficie estable y nivelada antes de llenarlo. Llenarlo con cuidado para evitar vuelcos o caídas. La temperatura máxima del líquido no debe superar los 60 grados.
- (3). El volumen (ml) indicado en el envase es aproximado.
- (4). Enroscar firmemente el tapón lila y retirar el tapón pequeño.
- (5). Acoplar firmemente el sistema de infusión al envase.
- (6). Invertir el envase y colgarlo. Pregunte al profesional de atención médica cuál es el tiempo máximo de administración.

DURANTE EL USO:

Verificar regularmente el flujo de nutrición del contenedor. Supervisar constantemente al paciente. Desechar el producto y su envoltorio después de usarlo, de acuerdo con la política del hospital, la administración o las autoridades locales

Distribuido en España por: Danone Nutricia S.R.L., C/ Torrelaguna 77, 6ª plta. CP 28043, Madrid.

Tel. Atención al cliente: (+34) 900 211 088. www.nutricia.es; www.sonda-nutricion.es.

IT • CONTENITORE PER NUTRIZIONE ENTERALE FLOCARE®. Contenitore vuoto per nutrizione enterale per la somministrazione di alimenti o liquidi per via enterale tramite un set inserito nel tratto gastrointestinale del paziente.

AVVERTENZE: Solo per uso enterale / Pericolo di soffocamento; parti mobili / Non sterile / Per l'uso su singolo paziente, non utilizzare per più di 24 ore / Non mettere in microonde / Collegare il contenitore solo a dispositivi per nutrizione enterale.

PRECAUZIONI: Conservare in un luogo asciutto e pulito / Consultare il proprio medico prima di utilizzare il dispositivo / Avviso: qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione a questo dispositivo deve essere segnalato a Nutricia e all'autorità competente locale.

MONTAGGIO:

- (1). Rimuovere il tappo lilla.
- (2). Prima di riempirlo, posizionare il contenitore su una superficie piana e stabile. Riempire il contenitore lentamente per evitare eventuali instabilità o rovesciamenti. La temperatura massima del liquido non deve superare i 60 °C.
- (3). Il volume (ml) indicato sul contenitore è approssimativo.
- (4). Avvitare saldamente il tappo lilla e rimuovere il tappo più piccolo.
- (5). Avvitare saldamente il set di somministrazione al contenitore.
- (6). Capovolgere e appendere il contenitore. Consultare un medico per stabilire il tempo massimo per il quale il contenitore può restare appeso.

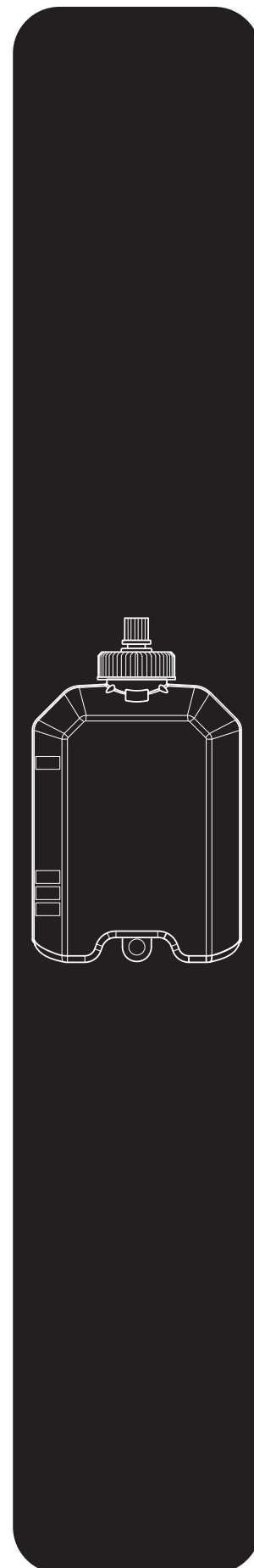
USO:

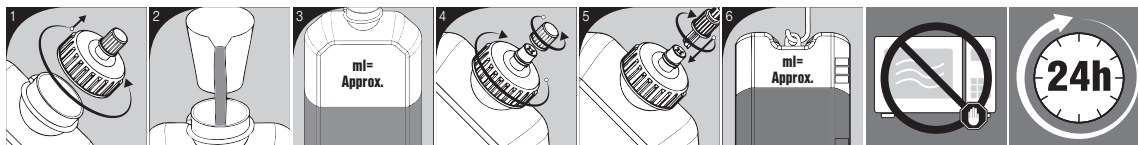
controllare regolarmente il contenitore per verificare che la velocità di somministrazione sia corretta. Monitorare sempre il paziente durante la nutrizione. Dopo l'uso, smaltire il prodotto e la confezione in conformità alla politica ospedaliera, amministrativa e/o locale

Danone Nutricia S.p.A. Società Benefit, via C. Farini 41, 20159 Milano.

Per informazioni: 800-822096 • www.nutricia.it.

Indicazioni per la differenziata: visita il sito www.nutricia.it





PT • RECIPIENTE COM TAMPA. Recipiente de alimentação entérica vazio, destinado à administração de alimentação ou líquidos por via entérica, através de um sistema de perfusão, no trato gastrointestinal do paciente.

AVISOS: Exclusivamente para utilização entérica / Perigo de asfixia; peças soltas / Não estéril / Utilização exclusiva para um único paciente, não utilizar por mais de 24 horas / Não colocar no micro-ondas / Ligar o recipiente apenas a dispositivos de alimentação entérica.

PRECAUÇÕES: Armazenar num local limpo e seco / Consultar um profissional de saúde antes de utilizar o dispositivo / Aviso: qualquer incidente grave que decorra da utilização deste dispositivo deve ser comunicado à Nutricia e à autoridade local competente.

INSTRUÇÕES:

- (1). Remova a tampa lilás.
- (2). Certifique-se de que o recipiente está colocado numa superfície estável e nivelada antes de o encher. Encha o recipiente com cuidado para evitar a instabilidade ou o tombamento. A temperatura máxima do líquido não deve exceder os 60 graus.
- (3). O volume (ml) indicado no recipiente é aproximado.
- (4). Enrosque firmemente a tampa lilás e remova a tampa pequena.
- (5). Enrosque firmemente o sistema de administração ao recipiente.
- (6). Vire o recipiente de cabeça para baixo e pendure-o. Consulte o seu profissional de saúde para saber o tempo máximo de suspensão.

UTILIZAÇÃO:

Verifique regularmente o recipiente de alimentação para garantir que a taxa de fluxo está correta. Monitorize sempre o paciente durante a alimentação. Após utilizar o dispositivo, elimine o produto e a embalagem em conformidade com os protocolos hospitalares, administrativos e/ou locais

ENDEREÇOS

PRT: Distribuído em Portugal por: Danone Nutricia Unipessoal, Lda. | Apartado 8106, EC Cabo Ruivo, 1802-001 Lisboa, Telef: 214 259 600 |
Linha Verde: 800 206 799 | www.nutricia.pt

NO • FLOCARE® SONDEERNÆRINGSBEHOLDER. Tom sondeernæringsbeholder for administrasjon av sondeernæring eller væsker via et sondeernæringssett i pasientens mage-tarmkanal.

ADVARSLER: Kun til enteral bruk / Kvelningsfare, løse deler / Ikke-steril / Kun til bruk med én pasient, må ikke brukes i mer enn 24 timer / Må ikke legges i mikrobølgeovn / Beholderen må bare festes i sondeernæringsutstyr.

FORHOLDSREGLER: Oppbevares på et tørt og rent sted / Konsulter helsepersonell før du bruker utstyret / Merk: Enhver alvorlig hendelse som oppstår i forbindelse med dette utstyret, må rapporteres til Nutricia og den lokale ansvarlige myndigheten.

OPPSETT:

- (1) Ta av den lille hetten.
- (2) Påse at beholderen settes på et stabilt og jevnt underlag før den fylles. Fyll beholderen forsiktig for å unngå instabilitet eller at den velter. Væskens maksimale temperatur må ikke overskride 60°C.
- (3) Volumet (ml) som er angitt på beholderen er en omtrentlig verdi.
- (4) Skru den lille hetten godt fast og ta av den lille hetten.
- (5) Skru sondeernæringssettet godt fast i beholderen.
- (6) Snu beholderen opp-ned og heng den opp. Rådfør deg med legen din vedrørende maksimal hengetid.

BRUK:

Sjekk ernæringsbeholderen med jevne mellomrom for å sørge for at strømningshastigheten er riktig. Overvåk alltid pasienten under ernæring. Avhend produktet og emballasjen i henhold til sykehusets, administrative og/eller lokale forskrifter etter bruk.

NOR: Nutricia, c/o Danone AS, Drammensveien 123, 0277 OSLO. Tlf. 23 00 21 00. www.nutricia.no

SV • FLOCARE® CONTAINER. Tom sondmatningsbehållare för administrering av sondnäring eller vätska via ett sondmatningsaggregat in i patientens mag-tarmkanal.

VARNINGAR: Endast för enteral bruk / Kvävningsrisk; lösa delar / Icke-steril / Användning för en patient, använd inte i mer än 24 timmar / Får inte läggas i mikrovågsugn / Koppla endast behållaren med sondmatningstillbehör.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER: Förvara på en torr, ren plats / Rådfråga hälso-och sjukvårdspersonal innan du använder behållaren / Observera: alla allvarliga incidenter som inträffar i samband med denna behållare ska rapporteras till Nutricia och den lokala behöriga myndigheten.

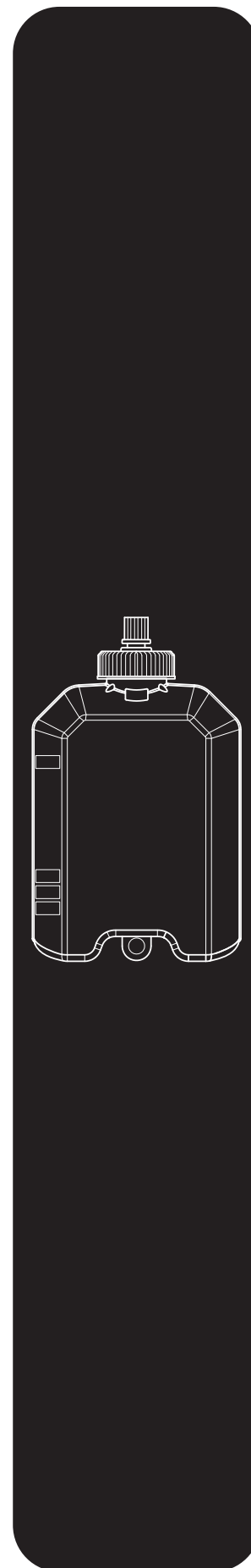
SÅ HÄR GÖR DU:

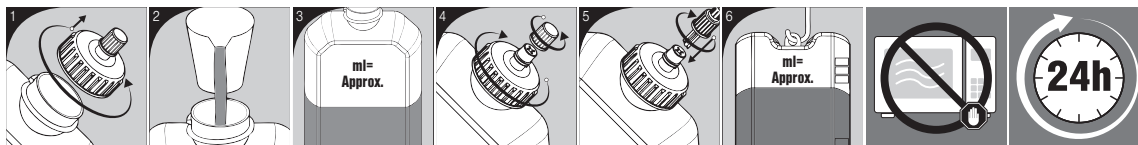
- (1) Ta bort den lilafärgade korken.
- (2) Se till att behållaren är placerad på en stabil, jämn nivå innan du fyller den. Fyll behållaren försiktigt för att undvika instabilitet eller att den välter. Vätskans maximala temperatur får inte överskrida 60°C.
- (3) Volymen (ml) som anges på behållaren är ungefärlig.
- (4) Skruva på den lilafärgade korken ordentligt och avlägsna bort den mindre korken.
- (5) Skruva på sondmatningsaggregatet ordentligt på behållaren.
- (6) Vänd behållaren upp och ner och häng upp den. Rådfråga hälso- och sjukvårdspersonal avseende maximal upphängningstid.

ANVÄNDNING:

Kontrollera regelbundet matningsbehållaren för att säkerställa att flödes hastigheten är korrekt. Övervaka alltid patienten under matning. Avfallshantera efter användning produkten och förpackningen i enlighet med sjukhusets, administrativa och/eller lokala riktlinjer.

SWE: Nutricia, c/o Danone AB, Gårdsvägen 14, 169 70 Solna. Tel: +46 (0)8-24 15 30. www.nutricia.se





DA • FLOCARE® ENTERAL ERNÆRINGSBEHOLDER. Tom beholder til enteral ernæring eller væsker, som administreres via et enteralt infusions sæt til patientens mave-tarm-kanal.

ADVARSLER: Kun til enteral brug / Kvælningsfare; løse dele / Ikke-steril / Kun til én patient, må ikke anvendes i mere end 24 timer / Må ikke opvarmes i mikrobølgeovn / Beholderen må kun forbindes med enterale ernæringssystemer.

FORSIGTIGHEDSREGLER: Opbevares på et tørt og rent sted / Rådfør dig med sundhedspersonale, før du bruger produktet / Bemærk: Enhver alvorlig hændelse, der er sket i forbindelse med brugen af dette produkt, skal indberettes til Nutricia og de lokale kompetente myndigheder.

OPSÆTNING:

- (1) Fjern det lille låg.
- (2) Sørg for, at beholderen står på en stabil og plan overflade, inden den fyldes. Fyld beholderen forsigtigt for at undgå, at den bliver ustabil eller vælter. Væskens temperatur må maksimalt være 60°C.
- (3) Det angivne volumen (ml) på beholderen er vejledende.
- (4) Skru det lille låg godt fast, og fjern den lille hætte.
- (5) Skru infusionssettet godt fast på beholderen.
- (6) Vend beholderen med åbningen nedad, og hæng den op. Spørg sundhedspersonalet om den maksimale ophængningstid.

BRUG:

Kontrollér regelmæssigt ernæringsbeholderen for at sikre, at gennemstrømningshastigheden er korrekt. Overvåg altid patienten under enteral indgivelse. Efter brug skal produktet og emballagen bortskaffes i overensstemmelse med hospitalets, den administrative og/eller lokale politik.

DNK: Nutricia, c/o Danone A/S, Århusgade 118, 2150 Nordhavn. Tlf. 7021 0707. www.nutricia.dk

FI • FLOCARE® -ENTERAALINEN RAVITSEMUSÄILIÖ. Tyhjä enteraalinen ravitsemusäiliö enteraalisen ravinnon tai nesteiden antamiseen potilaan ruoansulatuskanavaan enteraalisen annostelulaitteen avulla.

VAROITUKSET: Vain enteraaliseen käyttöön / Tukehtumisvaara; irto-osia / Ei-steriili / Potilaskohtainen, saa käyttää enintään 24 tuntia / Ei saa laittaa mikroaaltouuniin / Liitä säiliö vain enteraalisiin ravitsemuslaitteisiin.

VAROIMET: Säilytä kuivassa, puhtaassa paikassa / Ota yhteyttä terveydenhoidon ammattilaiseen ennen laitteen käyttöä / Huomautus: kaikki tähän laitteeseen liittyvät vakavat vaaratilanteet on ilmoitettava Nutricia-yhtiölle ja paikalliselle toimivaltaiselle viranomaiselle.

ASENNUS:

- (1). Poista lila korkki.
- (2). Varmista ennen täyttämistä, että säiliö on vakaalla ja tasaisella alustalla. Täytä astia varovasti, jotta se ei kaadu tai tule epävakaaksi. Nesteiden lämpötila ei saa olla yli 60 astetta.
- (3). Pakkauksen ilmoitettu tilavuus (ml) on arvio.
- (4). Kierrä lila korkki tiukasti kiinni ja poista pieni korkki.
- (5). Kiinnitä annostelulaite tiukasti säiliöön.
- (6). Käännä säiliö ylösalaisin ja ripusta se. Tarkista terveydenhuollon ammattilaiselta, kuinka kauan tuotetta voi pitää ripustettuna.

KÄYTTÖ:

Tarkista ravitsemusäiliö säännöllisesti varmistaaksesi, että virtausnopeus on oikea. Tarkkaile potilasta aina ravinnon antamisen aikana. Hävitä tuote ja pakkaus käytön jälkeen sairaalan, hallinnollisen ja/tai paikallisen käytännön mukaisesti.

FIN: Nutricia, c/o Danone Oy, Siltasaarenkatu 8-10, 00530 Helsinki. Puh. (02) 274 4111. www.nutricia.fi

GR • FLOCARE® ΔΟΧΕΙΟ ΕΝΤΕΡΙΚΗΣ ΣΙΤΙΣΗΣ. Κενό δοχείο εντερικής σίτισης για τη χορήγηση εντερικής διατροφής ή υγρών μέσω συστήματος εντερικής χορήγησης στον γαστρεντερικό σωλήνα του ασθενούς.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ: Για εντερική χρήση μόνο / Κίνδυνος πνιγμού – περιέχει αποσπώμενα μέρη / Μη αποστειρωμένο / Χρήση από έναν μόνο ασθενή, μη χρησιμοποιείτε για περισσότερο από 24 ώρες / Μην τοποθετείται σε φούρνο μικροκυμάτων / Να συνδέεται μόνο με συσκευές εντερικής σίτισης.

ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ: Φυλάσσεται σε ξηρό, καθαρό μέρος / Συμβουλευτείτε τον γιατρό σας πριν από τη χρήση της συσκευής / Σημείωση: Οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό που σχετίζεται με αυτήν τη συσκευή πρέπει να αναφέρεται στη Nutricia και στην αρμόδια εθνική αρχή.

ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ:

- (1). Αφαιρέστε το λila καπάκι.
- (2). Βεβαιωθείτε ότι το δοχείο είναι τοποθετημένο σε σταθερή και επίπεδη επιφάνεια πριν το γεμίσετε. Γεμίστε το προσεκτικά για να αποφύγετε την αστάθεια ή την ανατροπή. Η μέγιστη θερμοκρασία του υγρού δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 60°C.
- (3). Ο ενδεικνυόμενος όγκος (ml) στο δοχείο είναι κατά προσέγγιση.
- (4). Βιδώστε καλά το λila καπάκι και αφαιρέστε το μικρό καπάκι.
- (5). Βιδώστε καλά το σύστημα χορήγησης στο δοχείο.
- (6). Αναποδογυρίστε το δοχείο και κρεμάστε το. Συμβουλευτείτε τον γιατρό σας για τον μέγιστο χρόνο ανάρτησης.

ΧΡΗΣΗ:

Ελέγχετε τακτικά το δοχείο σίτισης για να διασφαλίσετε ότι η ροή είναι σωστή. Παρακολουθείτε πάντα τον ασθενή κατά τη διάρκεια της σίτισης. Μετά τη χρήση, απορρίψτε το προϊόν και τη συσκευασία σύμφωνα με την πολιτική του νοσοκομείου, της διοίκησης και/ή της τοπικής νομοθεσίας.

GR: Numil Hellas A.E. 17° χλμ. Αθηνών Λαμίας & Καλαμάτας 2, 14564 Κηφισιά, Τηλ.: 2106248547, Γραμμή Επικοινωνίας: 800 11 68600

- EN Do not reuse as this may create a risk of infection and cause the product not to function as it should.
DE Nicht wiederverwenden, da dies ein Infektionsrisiko darstellen und dazu führen kann, dass das Produkt nicht wie vorgesehen funktioniert.
NL Niet hergebruiken, aangezien dit infectiegevaar kan opleveren en ertoe kan leiden dat het product niet naar behoren functioneert.
FR Ne pas réutiliser car cela pourrait créer un risque d'infection et empêcher le dispositif de fonctionner comme il le devrait.
ES No reutilizar ya que esto puede producir riesgo de infección y hacer que el producto no funcione como debería.
IT Non riutilizzare poiché questo potrebbe generare un rischio di infezione e un malfunzionamento di prodotto.
PT Não reutilizar pois isto pode criar um risco de infeção e fazer com que o produto não funcione como deveria.
DA Må ikke genbruges, da dette kan medføre infektionsrisiko og at produktet ikke fungerer korrekt.
SV Ska inte återanvändas eftersom detta kan leda till infektionsrisk och att produkten inte fungerar som den ska.
NO Skal ikke gjenbrukes, fordi dette kan føre til infeksjonsrisiko og til at produktet ikke fungerer som det skal.
FI Älä käytä laitetta uudelleen infektiotilasta ja ravinnonsiirtolaitteen tukkeutumisen ehkäisemiseksi.
GR Μην επαναχρησιμοποιείτε το προϊόν, καθώς αυτό ενδέχεται να προκαλέσει κίνδυνο μόλυνσης και να επηρεάσει τη σωστή λειτουργία του.

Manufacturer: Nutricia Medical Devices BV, Taurusavenue 167, 2132 LS Hoofddorp, The Netherlands, www.nutriciaflocare.com

